

ECR WSS

POSTAL PATRON
 ELIZABETH, NEW JERSEY

AUGUST 2013

VISION

Becoming one of America's Best School Systems



Tony Monteiro
 President



Elcy Castillo-Ospina
 Vice President



Charlene Bathelus



Stefano Calella



Francisco González



Fernando Nazco



Anthony Padlo



Paul Perreira



Carlos Trujillo



Your Taxes: the Real Story

Over the past few weeks some residents have raised questions about what impact your Elizabeth Public Schools have on our taxes, especially compared to the cost of city and county services. This brochure is meant to help explain our school system's role in the city's tax structure and how our school district's tax levies – all properly approved by the state Department of Education – compare to the taxes that are levied by city and county governments.

You will see from the charts to follow that the school system, thanks to state aid and a Board of Education that is concerned with your tax dollars, has over the years become a smaller and smaller percentage of your tax bill. In fact, you will see that the city's schools now account for less than 25% of your tax bill. At the same time your Board has focused on its goal of targeting your dollars to the classroom where it belongs most: our 2013-2014 budget promises that 77% of our total resources will be directed to the classroom.

As a result of your Board's efforts, the Elizabeth Public Schools have earned many honors and distinctions over the last few years and months: from being named the State's No. 1 Urban School District, to being designated as a "high performing" school district by the state Department of Education, to our two nationally ranked high schools (Elizabeth High School and Alexander Hamilton Preparatory Academy) and our three National Blue Ribbon Schools (Terence C. Reilly School No. 7, Victor Mravlag School No. 21, William F. Halloran School No. 22).

During the past 10 years, our district has introduced 11 new schools and this September we will open two more: iPrep Academy School No. 8 will offer students an innovative new concept of education known as 1-to-1 learning and the Victor Mravlag School No. 21 will be reintroduced to the Elmora Hills community, complete with state-of-the-art amenities. Additionally, construction has begun on the new Elizabeth High School - Frank J. Cicarell Academy, which will provide students with the latest educational technology to prepare them for college.

For those of you who are concerned with the impact of our schools on the city's tax rate, I encourage you to examine the charts on the following pages. If you have further questions or comments, please do not hesitate to write me at keystoexcellence@elizabeth.k12.nj.us.

We look forward to a new school year as we work toward our collective vision of becoming one of America's best school systems.

Sincerely,

Tony Monteiro
 Board President

En las últimas semanas, algunos residentes han suscitado dudas sobre el impacto que sus Escuelas Públicas de Elizabeth tienen sobre nuestros impuestos, sobre todo en comparación con el costo de los servicios de la ciudad y del condado. Este folleto está destinado a ayudar a explicar el papel de nuestro sistema escolar en la estructura fiscal de la ciudad y cómo gravámenes fiscales de nuestro distrito escolar - todo debidamente aprobado por el Departamento de Educación del estado - Comparar los impuestos que gravan los gobiernos municipales y del condado.

Como verán en las listas de éxitos de seguir que el sistema escolar, gracias a la ayuda del Estado y la Junta de Educación que se ocupa de sus impuestos, tiene en los últimos años convertirse en un porcentaje cada vez menor de su factura de impuestos. De hecho, se verá que las escuelas de la ciudad, ahora representan menos del 25% de su factura de impuestos. Al mismo tiempo, el Consejo se ha centrado en su objetivo de dirigir su dinero a las aulas donde pertenece más: nuestro presupuesto 2013-2014 promete que el 77% de los recursos totales se dirigió al salón de clases.

Como resultado de los esfuerzos de su Consejo de Administración, las Escuelas Públicas de Elizabeth han ganado muchos honores y distinciones en los últimos años y meses: de ser nombrado 1 Distrito Escolar Urbano del Estado N ° 1, para ser designado como un "alto rendimiento" del distrito escolar por el Departamento de Estado de Educación, a las escuelas secundarias de nivel nacional dos (Elizabeth High School, y Alexander Hamilton Preparatory Academy) y nuestros tres escuelas Listón Azul Nacional (Terence C. Reilly Escuela N ° 7, Victor Mravlag Escuela N ° 21, William F. Halloran Escuela N ° 22).

Durante los últimos 10 años, el distrito ha introducido 11 nuevas escuelas y este mes de septiembre vamos a abrir dos más: iPrep Academia de la Escuela N ° 8 ofrecerá a los estudiantes un nuevo concepto innovador de la educación conocida como 1-a-1 el aprendizaje y la escuela Mravlag Victor N ° 21 se volverá a introducir a la comunidad Elmora Hills, con unas instalaciones de última generación. Además, ha iniciado la construcción de la nueva Elizabeth High School secundaria - Frank J. Academia Cicarell, que proporcionará a los estudiantes con la última tecnología de la educación a fin de prepararlos para la universidad.

Para aquellos de ustedes que están preocupados por el impacto de nuestras escuelas en la tasa de impuestos de la ciudad, le animo a que examine las tablas en las páginas siguientes. Si tiene alguna pregunta o comentario, por favor no dude en escribirme a keystoexcellence@elizabeth.k12.nj.us.

Esperamos un nuevo año escolar a medida que trabajamos hacia nuestra visión colectiva de convertirse en uno de los mejores sistemas escolares de los Estados Unidos.

Atentamente,

Tony Monteiro
 Board President

"Over the past 17 years, the city of Elizabeth tax levy has increased by a total of 226%. The Board of Education only 38%.

When you look at your tax bill, you will notice that almost 60% of your tax levy is related to your municipal services. Your contribution to your local Board of Education is only 24.4%. We will continue to look out for the interests of the taxpayer and provide the resources necessary to operate Elizabeth Public Schools – The Number One Urban School District in the State of New Jersey"



– Carlos Trujillo,
Board Commissioner

"En los últimos 17 años, la taza de impuestos de la ciudad de Elizabeth ha aumentado en un total de 226%. La Junta de Educación lo ha hecho solo en un 38%.

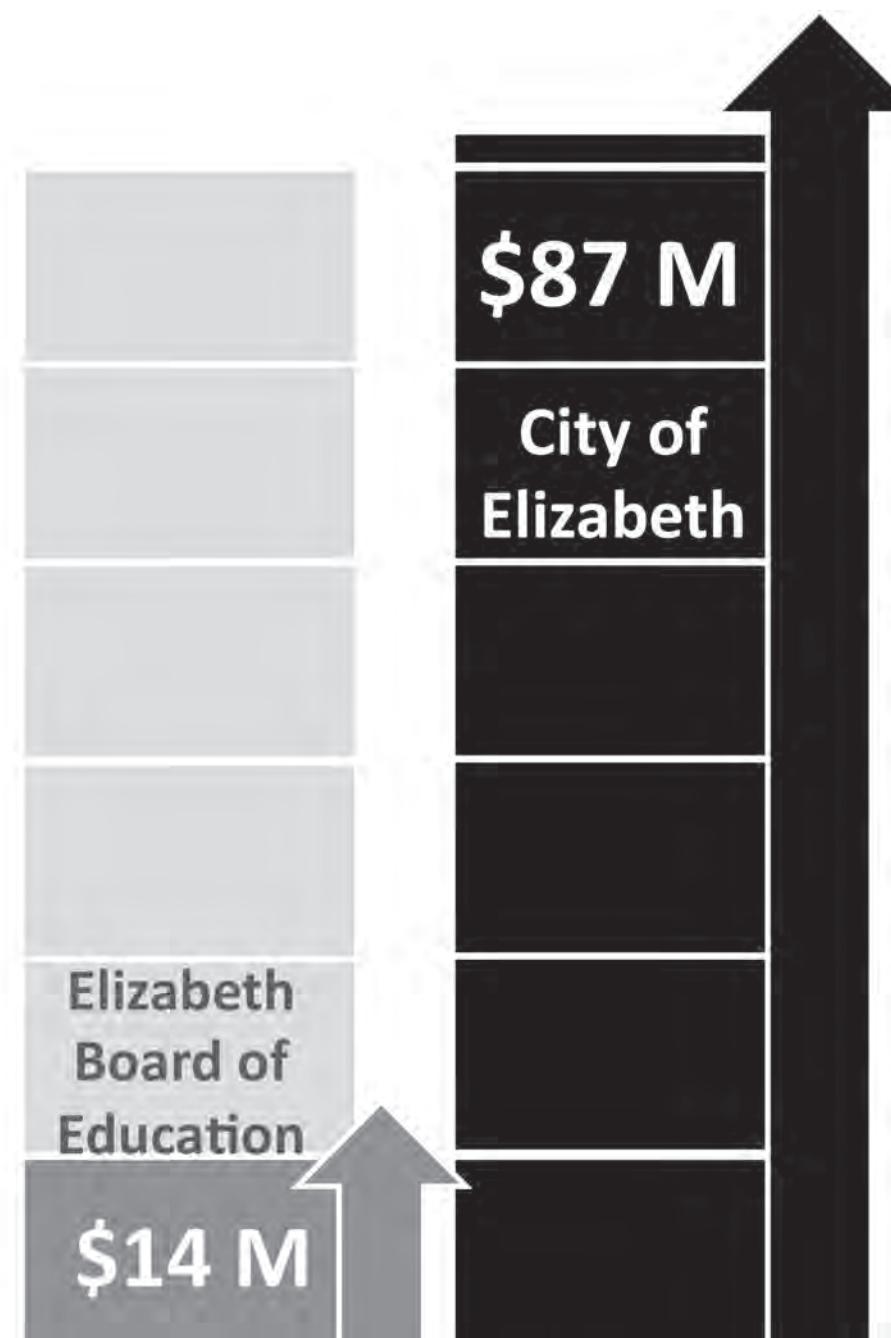
Cuando mire su factura de impuestos, se fijara que casi un 60% de estos son relacionados con servicios municipales. Su contribución total a la Junta de Educación es solo un 24.4%. Continuaremos cuidando el interés del contribuyente y proveyendo los recursos necesarios para operar las Escuelas Publicas de Elizabeth – El Distrito Urbano Numero Uno de estado de New Jersey."

The City of Elizabeth

Compared To The

Elizabeth Board of Education

The Tax Levy Change Over a 17 Year Period



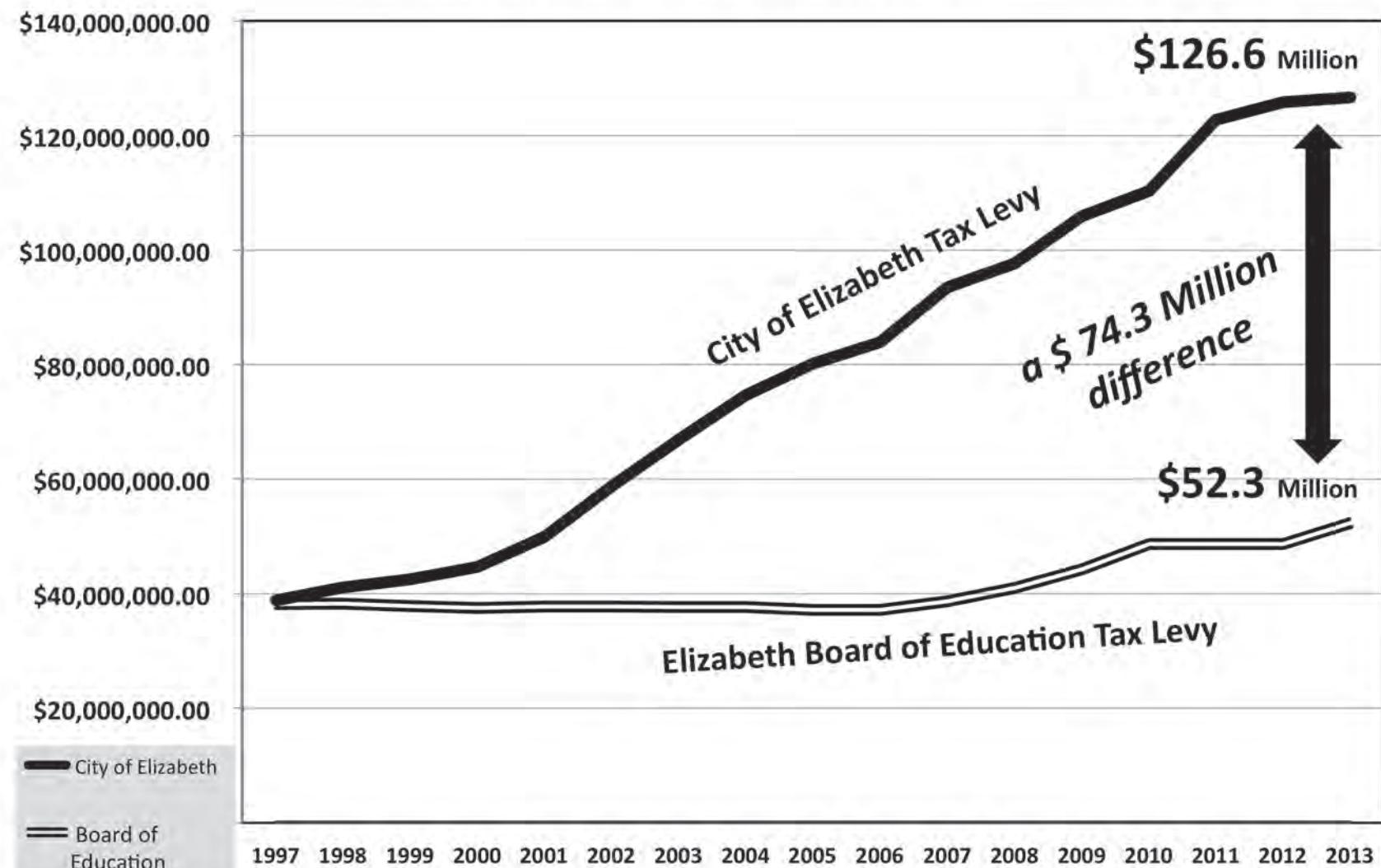
Over 17 years...

The City of Elizabeth has increased its tax levy amount by \$87 Million Dollars as compared to the Elizabeth Board of Education, which increased only \$14 Million Dollars over the same period.

**Comparing the City of Elizabeth TAX LEVY
To the Elizabeth Board of Education**

Year	City of Elizabeth <i>- for city services</i>	Elizabeth Board of Education <i>- for our children</i>
1997	\$38,822,058	\$38,193,363
1998	\$41,114,200	\$38,272,711
1999	\$42,538,930	\$37,822,517
2000	\$44,635,591	\$37,534,260
2001	\$49,889,627	\$37,756,083
2002	\$58,708,906	\$37,720,199
2003	\$66,918,447	\$37,693,205
2004	\$74,624,035	\$37,663,357
2005	\$80,148,511	\$37,165,104
2006	\$83,939,812	\$37,165,104
2007	\$93,509,578	\$38,651,708
2008	\$97,688,387	\$40,970,810
2009	\$105,887,763	\$44,248,475
2010	\$110,291,833	\$48,673,323
2011	\$122,750,680	\$48,673,323
2012	\$125,779,372	\$48,673,323
2013	\$126,628,274	\$52,313,124

**Comparing the City of Elizabeth TAX LEVY
To the Elizabeth Board of Education
- Over a 17 Year Period from 1997-2013**

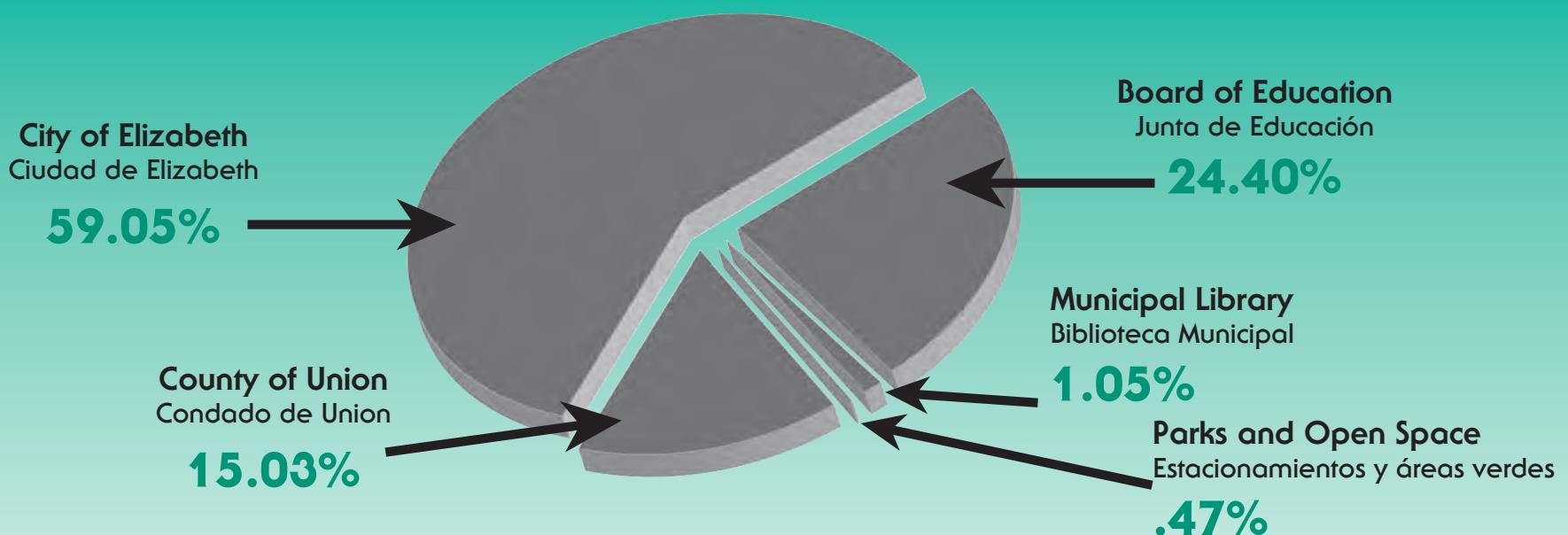


The City of Elizabeth

- City Hall accounts for **almost 60%** of your tax bill - NOT education.
- Your schools account for less than a quarter of your tax bill!

La Ciudad de Elizabeth

- La Alcaldía es responsable por **casi 60%** de su contribución de impuesto - NO la educación.
- ¡Sus escuelas son responsables sólo por un cuarto de su contribución de impuestos!



The City of Elizabeth Tax Levy Impuestos fiscales de la Ciudad de Elizabeth

Tax Levy Impuestos Fiscales	Amount Cantidad	Rate per 100 Tasa por cada 100	Percent Por ciento
County of Union Condado de Union	\$32,240,320	3.593	15.03%
Parks and Open Spaces Estacionamientos y área verdes	\$1,013,959	0.113	0.47%
Board of Education Junta de Educación	\$52,313,124	5.830	24.40%
City of Elizabeth Ciudad de Elizabeth	\$126,628,274	14.112	59.05%
Municipal Library Biblioteca Municipal	\$2,243,273	0.250	1.05%
	214,438,950	23.898	100.00%

* Certification Schedule of the General Tax Rate for the year 2013
 * Programa de Certificación de la Tasa General de Impuestos para el año 2013

Governance Team Equipo Gobernante

Role Función	For City Services Para servicios de la Ciudad	For Education Para la Educación
Governance Gobierno a cargo	Elizabeth City Council Consejo de la Ciudad de Elizabeth	Elizabeth Board of Education La Junta de Educación de Elizabeth
Chief Executive Ejecutivo a cargo	City Mayor Alcalde	Superintendent of Schools Superintendente de Escuelas